



# НАРОДНЕ СЛОВО

ЛЮБИТЕСЯ,  
БРАТИ МОІ!

Т. Г. ШЕВЧЕНКО

Газета виходить з 7 листопада 1946 р.

СТАМБІЛЬСЬКІ ЛІСТОНОСІ  
Федору ФЕДЕТІ  
«К» ст. Т.Ремета

ПЕРЕЧИНСЬКА РАЙОННА ГАЗЕТА

№ 11 (6875) Субота, 15 березня 2003 р.

Ціна 40 коп.

## БУДНІ ПРЕЗИДЕНТА

• На адресу Президента України надійшла низка телеграм від мешканців м.Феодосії, в яких вони подякували Главі держави за сприяння у газифікації центру міста, а також висловили підтримку курсу Президента України, спрямованого на покращення соціально-економічного рівня життя в країні.

• Глава Української держави підписав ухвалені Верховною Радою Господарський і Цивільний кодекси України, які набувають чинності з 1 січня 2004 року.

• Президент України підписав ухвалені Верховною Радою України Закон «Про внесення змін до деяких законів України з питань оподаткування». Закон набуває чинності з дня його опублікування.

• Ще Леонід Кучма провів нараду з макрофінансової політики, у якій взяли участь Прем'єр-міністр України Віктор Янукович, Перший віце-прем'єр-міністр України Микола Азаров, Голова Національного банку Сергій Тигипко, Перший помічник Президента України Сергій Львовичкін.

**Іван РІЗАК:**  
Політична система,  
запропонована  
главою держави,  
має найбільший  
шанс на успіх  
і підтримку



Підписання главою держави указу про внесення на всенародне обговорення проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України», телевізійне звернення Леоніда Кучми з цієї нагоди є ще одним переконливим доказом послідовності і наполегливості Президента України у питаннях здійснення політичних реформ. Адже саме Леонід Данилович ще зворуку тому у зверненні з нагоди Дня незалежності наголошував на необхідності переходу на принципово нову для нашої країни політичну систему — парламентсько-президентську.

Далекоглядним і мудрим вважаю рішення Президента про те, щоб висунути обговорення реформ з кола протистояння полярних політичних сил. Адже час, що минув після того, як президентська ініціатива про необхідність здійснення таких змін була оприлюднена, підтвердило, що більшість опозиційних сил і вважають себе прихильниками реформ, проте звужують її суть лише до перерозподілу повноважень.

Тому, щоб не втрачати час і не розкидати майбутні реформи, главою держави Леонідом Кучмою

і прийнято рішення взяти в арбітр весь народ, висунути проєкт політичної реформи на суд широкої громадськості.

Як на мене, у нинішній політичній ситуації це найбільш оптимальне рішення. Політична система, запропонована Президентом України, на мій глибокий переконання, має найбільший шанс на успіх і на підтримку всього народу. Адже вона відповідає тій моделі політичної системи, яка підтвердила свою життєздатність і ефективність у демократичних країнах Європи.

Щиро вірю в те, що закарпатці, які неодноразово демонстрували високий рівень політичної культури, візьмуть якнайактивнішу участь у всенародному обговоренні проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України» і висловлять свою підтримку парламентсько-президентській моделі майбутньої політичної системи України.

## ЗІ СВЯТОМ ВАС, КОМУНАЛЬНИКИ І ПОБУТОВИКИ!

*Завтра відзначають своє професійне свято працівники житлово-комунального господарства і побутового обслуговування населення — таких життєво необхідних сфер економіки. Складні часи переживають працівники обох галузей. Даються взнаки економічні негаразди, низька платоспроможність населення, застаріла інфраструктура. Але попри всі труднощі комунальникам вдається виконувати свої обов'язки, забезпечувати людей теплом, важливими послугами, дбати про благоустрій селища.*

*Зроблено перший крок по відродженню колишньої слави сфери побутового обслуговування населення. Згідно затверджені програми намічено конкретні шляхи розвитку мережі пунктів побутового обслуговування населення. Віриться, що вже скоро і тут буде досягнуто непоганих результатів. Отже, хочемо щиро привітати з професійним святом комунальників і побутовиків, побажати їм міцного здоров'я, щастя, радості, успіхів у праці.*

Петро ГРИЦІК,  
в.о. голови РДА.

Іван КАЧУР,  
голова райради.

## ПРОБЛЕМИ НА КОНТРОЛІ

На десятки телефонних дзвінків з Перечина, Т-Насірки, Порошково, Т-Вистрої, інших сіл відповідала мінута середина в.о. голови РДА Петро Грицик, з яким було налагоджено «гарячу лінію».

Проблеми, що порушували мешканці району, найрізноманітніші. Це — питання газифікації, благоустрою, розподілу землі, міжконфесійних відносин тощо.

Вони взяті на контроль для вирішення.

Детальніше про це читайте в наступному номері.

Інф. «НС».

## ВШАНОВАНО ВЕЛИЧ КОБЗАРЯ

Позавчора, в районному будинку культури і дозвілля відбулися урочистості з нагоди 189-ої річниці від дня народження Т.Г.Шевченка та 64-ої річниці Карпатської України. З доповіддю виступив голова районного громадського об'єднання «Промітля» Іван Котик.

Доповідь віддала шану творчості Кобзаря, охарактеризував політичну ситуацію на Закарпатті, що породила

Карпатську Україну, з теплою вітаниною про її президента Августина Волошина, віддав шану патріотам рідного краю, розповів про роль історичної «Промітлі» в формуванні свідомості борців за українську ідею.

Хвилюючою мовчанням вшановано пам'ять полетів, а до Хреста на Яслишанському березі, де розстріляли 8 патріотів Перечинщини, покладено кошук з квітами.

На зібранні виступив голова районної ради Іван Качур.

Виступаючі Марія Мулеца, головний спеціаліст відділу освіти, Мирослава Ганич, Надія Вогар — вчителі, з теплою вітаниною про життєвий і творчий шлях Великого Кобзаря, веліч і трагізм Карпатської України.

Учнів шкіл підготували концертну програму. Активістам «Промітлі» вручено Почесні грамоти.

Юлія КУЛ.

## «КРАСУНЯ-2003»

На це звання претендували дівчата Перечинського та Великоберезнянського районів.

Перемогла — Марина КИРЛИК (на фото).

СТОР. 6



## УВАГА: «ГАРЯЧА ЛІНІЯ»!

19 березня 2003 року з 10-ої до 12-ої год. із громадянами по телефонному зв'язку «Гаряча лінія» спілкуватиметься директор райцентру зайнятості населення Василь Бумбак.

Телефонуйте:  
2-19-96.

## ДО ВІДОМА ДЕПУТАТІВ РАЙРАДИ

27 березня ц.р. відбується 8 сесія райради ІV скликання. У порядку денному звіти райдержадміністрації про роботу закладів культури та про виконання програми економічного та соціального розвитку району на 2002 рік, а також інші питання.

Початок сесії о 10-ій годині.

## У РАЙДЕРЖАДМІНІСТРАЦІЇ

При в.о. голови РДА проведено робочу нараду з питань виробництва і реалізації хліба і хлібобулочних виробів. В нараді взяли участь керівники управлінь РДА, контролюючих служб, керівники підприємств з інших районів, що реалізують хліб на Перечинщині. Проаналізовано стан виробництва хліба, його якість, формування цін тощо. В.о. голови РДА Петро Грицик дав доручення повторно проаналізувати обсяги виробництва хліба, їх відповідність обсягам спо-

живання, недопущення «тінювання» виробництва і реалізації хліба.

\*\*\*

Петро Грицик провів нараду з питань контролю за цінами на нафтопродукти. Проаналізовано питання дотримання екологічних норм, правильності формування цін, виконання обсягів товарообороту і надходження відповідних платежів до бюджету.

\*\*\*

Відбулася нарада

при в.о. голови РДА за участю керівників всіх аптечних закладів району та керівників відповідних управлінь РДА, начальника ДПІ з питань контролю за цінами на ліки та медикаменти. Обговорено питання формування цін на ліки, режими роботи аптечних закладів, стан надходжень платежів до бюджету, поліпшення якості обслуговування населення району. В.о. голови дав відповідні доручення щодо роботи окремих аптечних закладів і цін на ліки.

## ВІТАЄМО!



Нехай радісними будуть нинішні дні і всі наступні роки для **Надії Іванівни СУСЛЕНКО** — завідуючої відділом внутрішньої політики РДА, яка святкує свій **55-річний** ювілей. Вшановуємо її самовіддану працю, величезний досвід. Нехай мнине здоров'я, росеє благополуччя, долаються шастя, мир і спокій.

*У житті хай завжди буде свято,  
Поруч — вірні друзі й доброта.  
Видків, правників діждати*

*Хай пам'ятають Вам Господь і Два Пресвіта*  
**РАЙДЕРЖАДМІНІСТРАЦІЯ.**

*До цих вітань приєднується і  
колектив редакції газети «Народне слово».*



УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА УКРАЇНИ

## Про внесення на всенародне обговорення проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України»

Виходячи з виключного права Українського народу визначити і змінювати конституційний лад у державі, з метою реалізації вимог Основного Закону України щодо здійснення народоладдя, забезпечення всебічного обговорення пропозицій стосовно шляхів проведення реформи політичної системи в Україні, відповідно до статей 5, 38 і 102 Конституції України **ПОСТАНОВЛЯЮ:**

1. Внести на всенародне обговорення проект Закону України «Про внесення змін до Конституції України», поданий Президентом України на розгляд Верховної Ради України, для визначення позиції громадян України стосовно питань перерозподілу конституційних повноважень між Президентом України, Верховною Радою України і Кабінетом Міністрів України, переходу від президентсько-парламентської до парламентсько-президентської форми правління та інших основних положень проекту.

Офіційно опублікувати зазначений законопроект у газеті «Урядовий кур'єр» та видати окремою брошурою.

Звернутися до друкованих засобів масової інформації з пропозицією опублікувати законопроект для якомога ширшого ознайомлення громадян України з його положеннями.

Всенародне обговорення проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України» провести протягом двох місяців з дня його офіційного опублікування.

2. Міністерству юстиції України забезпечити узгодження пропозицій, що надходять у ході всенародного обговорення законопроекту, створюючи для цього відповідну робочу групу. До складу зазначеної робочої групи запросити представників Верховної Ради України, Адміністрації Президента України, Кабінету Міні-

стрів України, центральних та місцевих органів виконавчої влади, громадських організацій, провідних вчених та фахівців.

За результатами узгодження підготувати та подати до 15 травня 2003 року сформульовані пропозиції до проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України».

3. Адміністрації Президента України за участю Національної академії наук України організувати проведення у строк, визначений для всенародного обговорення, соціологічних досліджень щодо ставлення громадян України до питань перерозподілу конституційних повноважень між Президентом України, Верховною Радою України і Кабінетом Міністрів України, переходу від президентсько-парламентської до парламентсько-президентської форми правління та інших основних положень проекту, запросивши до їх проведення Київський міжнародний інститут соціології, Центр «Сопис», Центр «Соціальний моніторинг» та Український центр економічних та соціальних досліджень імені О. Разумкова.

Про результати проведених досліджень повідомити до 15 травня 2003 року.

4. Державному комітету телебачення і радіомовлення України та Міністерству юстиції України за участю Національної академії наук України, Академії правових наук України, Товариства «Знання», інших громадських організацій, провідних вчених-юристів, політологів забезпечити проведення «круглих столів», конференцій, дискусій, зокрема на телебаченні, радіо, сторінках газет та веб-сторінках, а також інших заходів для обговорення та роз'яснення змісту положень проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України», цілей та завдань його всенародного обговорення.

5. Кабінету Міністрів України, Раді міністрів Автономної Республіки Крим, місцевим державним адміністраціям всебічно сприяти проведенню всенародного обговорення проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України».

6. Фінансове, матеріально-технічне та інші види забезпечення проведення всенародного обговорення та соціологічних досліджень покласти на Кабінет Міністрів України.

Президент України  
Л. КУЧМА

м. Київ  
6 березня 2003 року  
№ 197/2003

Проект



ЗАКОН УКРАЇНИ

## Про внесення змін до Конституції України

Верховна Рада України  
**ПОСТАНОВЛЯЄ:**

Внести до Конституції України (Відомості Верховної Ради України, 1996 р., № 30, ст.141) такі зміни і доповнення:

1) статті 71, 74 - 79, 81 - 91 і 93 - 94 викласти відповідно у такій редакції:

«Стаття 71. Вибори Президента України до органів державної влади та органів місцевого самоврядування є виборами і відбуваються на основі загального, рівного і прямого виборчого права шляхом таємного голосування.

Виборцям гарантується вільне волевиявлення.

Чергові вибори Президента України до органів державної влади та органів місцевого самоврядування проводяться протягом одного року у такій послідовності та у такій строки:

чергові вибори народних депутатів України — в останню неділю березня;

чергові вибори депутатів сільської, селищної, міської, районної, обласної ради, сільського, селищного, міського голови, депутатів Верховної Ради Автономної Республіки Крим — у другу неділю вересня;

чергові вибори Президента України — у першу неділю грудня»;

«Стаття 74. Всеукраїнським референдумом можуть прийматися закони України, крім законів з питань податків, бюджету та амністії.

Закони та інші рішення, прийняті на всеукраїнському референдумі, мають вищу юридичну силу і не потребують затвердження органами державної влади, посадовими особами.

Затвердження всеукраїнським референдумом законопроектів про внесення змін до розділу I «Загальні засади», розділу III «Вибори. Референдум» і розділу XIII «Внесення змін до Конституції України» Конституції України здійснюється в порядку, передбаченому розділом XIII Конституції України.

Розділ IV

**ВЕРХОВНА РАДА УКРАЇНИ**

Стаття 75. Єдиним органом законодавчої влади в Україні є парламент — Верховна Рада України, яка складається з двох палат — Палати регіонів і Державних зборів.

Стаття 76. Конституційний склад Державних зборів — триста народних депутатів України, які обираються відповідно до закону на пропорційній основі.

До Палати регіонів обираються по три представники від Автономної Республіки Крим, областей, міст Києва і Севастополя.

Верховна Рада України є повноважною за умови обрання не менш як двох третин від складу кожної з її палат, визначеного шостою статтею.

Стаття 77. Строк повноважень Верховної Ради України становить п'ять років.

Чергові вибори до Верховної Ради України відбуваються в останню неділю березня п'ятого року повноважень Верховної Ради України.

Почаєргові вибори до Державних зборів призначаються Президентом України і проводяться в період шістьдесяти днів з дня опублікування рішення про дострокове припинення повноважень Державних зборів.

Порядок проведення виборів народних депутатів України встановлюється законом.

Стаття 78. Народні депутати України здійснюють свої повноваження на постійній основі.

### У РАЙДЕРЖАДМІНІСТРАЦІ

## ЗРОБИТИ ВСЕ ДЛЯ ВИПРАВЛЕННЯ СИТУАЦІЇ

В.о. голови райдержадміністрації Петро Гришик підписав розпорядження «Про районну узгоджувальну комісію з питань координації міжгалузевих відносин на ринку продукції тваринного походження».

Відповідно до статей 6, 39 Закону України «Про місцеві державні адміністрації», на виконання постанови Кабінету Міністрів України від 25 грудня 2002 року № 1964 «Деякі питання координації міжгалузевих відносин на ринку продукції тваринного походження», розпорядження голови обласдержадміністрації від 23.01.03 № 48, з метою поширення світового досвіду щодо стабілізації ситуації на ринку продукції тварин-

ного походження, посилення боротьби з монополістичними правами та забезпечення проведення моніторингу цін на сільськогосподарську продукцію, прозорості розрахунків між переробними підприємствами і сільськогосподарськими товариствами за проданими м'ясом та м'ясо в живій вазі.

1. Утворити районну узгоджувальну комісію з питань координації міжгалузе-

вих відносин на ринку продукції тваринного походження.

Надати голові зазначеної комісії (М.Монгар, зят голови РДА) право у разі потреби вносити зміни до її складу та залучати до роботи в установленому порядку працівників управління, інших місцевих органів виконавчої влади, а також установ та організацій (за їх згодою).

2. Затвердити Положення про районну узгоджувальну комісію з питань координації міжгалузевих відносин на ринку продукції тваринного походження.

3. Комісії:

— забезпечити доведення до сільськогосподарських товариствників усіх форм власності і господарювання, включаючи особисті підсобні господарства громадян, результатів моніторингу та рекомендацій обласної комісії щодо цінової ситуації на ринку продукції тваринного походження;

— вжити конкретних заходів щодо стабілізації ситуації на ринку продукції тваринного походження та недопущення заготівельних та переробними підприємствами проявів монополізму і антиконкурентних дій під час закупівлі м'яса та м'яса в живій вазі.

Розпорядження зареєстровано в райуправлінні юстиції.

### НАСТУПАЛЬНО, У РАМКАХ ЗАКОНУ

На черговому засіданні колегії райдержадміністрації, яке вів в.о. голови Петро Гришик, ключовим було питання про стан законності та організації профілактичної роботи, спрямованої на попередження злочинності та корупції в районі у 2002 році.

Доповідала старший помічник прокурора району Любов Приймач. Вона, зокрема, наголосила, що торік зареєстровано 236 злочинів, що на 22,9 % більше, ніж у 2001 році. Найбільше кримінальних правопорушень свідомо у Перечині (43), Т.Реметі (36), Порошківі (32), Сімері (22), Дубриничах (20). Доповідала аналізувала умови та причини, які призводять до злочинних проявів, роботу прокуратури, райвідділу міліції, органа-

місцевого самоврядування та інших служб.

З інформацією з цього питання також виступив начальник райвідділу внутрішніх справ Василь Берча.

Відтак в.о. голови райдержадміністрації Петро Гришик на адресу правоохоронних органів району висловив цілий ряд слушних і справедливих зауважень, вносяв пропозиції щодо поліпшення роботи райвідділу міліції, контролюючих служб, яким необхідно діяти більш наступально, цілеспрямовано, у рамках закону.

У роботі колегії брав участь і виступив голова районної ради Іван Кенур.

З обговорюваних питань, що розглянула колегія, прийнято відповідні рішення.

Інф. «НС».

### ПЕРЕВІРЕНО РОБОТУ ШКІЛ

Заступник голови РДА Любов Лавер разом з працівниками відділу освіти перевірила роботу шкіл району. З'ясувалося, що керівники Н.П. Девіцька (Порошківська ЗОШ I-III ст.), Т.І. Ситар (Зарічівська ЗОШ I-II ст.), Н.Л. Синтак (Т.-Бистрянська ЗОШ I-II ст.), М.Ю. Іванчию (Новоселівська ЗОШ I-II ст.), М.М. Мицька (Т.-Пасіцька ЗОШ I-III ст.), Й.Й. Товгин (Т.-Реметівська ЗОШ I-III ст.), М.Й. Данилич (Сімерківська ЗОШ I-II ст.) провели відповідну роботу щодо створення належних умов для навчання і виховання школярів. Тут згідно вимог оформлено й озеленено класні приміщення, коридори, зміцнено на-

вчально-матеріальну базу, організовано безоплатне харчування дітей-сиріт, позбавлених батьківської опіки, та із малозабезпечених сімей. За проведену роботу по підготовці шкіл до осінньо-зимового періоду керівникам названих шкіл оголошено подяку.

А на нараді в РДА проаналізовано роботу кожної освітньої установи і заслухано керівників Дубриничкої ЗОШ I-III ст. О.І. Тичак, Турницької ЗОШ I-II ст. О.А. Белєжанич, Перечинської ЗОШ I-III ст. Ф.Ф. Гузику.

На нараді виступили працівники відділу освіти О.О. Пал, М.І. Мулеца, М.І. Мошак, Н.С. Кулакова, М.М. Малаш та голова РК профспілки Й.С. Свадебка.

На нараді виступила заступник голови РДА Любов Лавер.

Михайло КИРИЧК,  
завідувач відділом освіти РДА.

До Верховної Ради України може бути обрано громадянина України, який на день виборів досяг двадцяти одного року, має право голосу і проживає в Україні протягом останніх п'яти років.

Не може бути обраним до Верховної Ради України громадянин, який має судимість за вчинення умисного злочину, якщо ця судимість не погашена і не знята у встановленому законом порядку.

Одна й та сама особа не може бути одночасно членом Палати регіонів і Державних зборів.

Народні депутати України не можуть мати іншого представницького мандата, бути на державній службі, обіймати інші оплачувані посади, займатися іншою оплачуваною або підприємницькою діяльністю (крім викладацької, наукової та творчої діяльності), входить до складу керівного або наглядового органу підприємства або організації, що має на меті одержання прибутку. Вимоги щодо несумісності депутатського мандата з іншими видами діяльності встановлюються законом.

У разі виникнення обставин, що порушують вимоги щодо несумісності депутатського мандата з іншими видами діяльності, народний депутат України у двадцятиденний строк приймає таку діяльність або подає особисту заяву про складення повноважень народного депутата України.

Повноваження народних депутатів України визначаються Конституцією та законами України.

Стаття 79. Перед вступом на посаду народних депутатів України складають перед Верховною Радою України таку присягу:

«Присягаю на вірність Україні. Зобов'язуюсь усіма своїми діями боронити суверенітет і незалежність України, дбати про благо Вітчизни і добробут Українського народу.

Присягаю додержуватися Конституції України та законів України, виконувати свої обов'язки в інтересах усіх співвітчизників».

Присягу зачитує найстарший за віком народний депутат України перед відкриттям першої сесії новообраної Верховної Ради України на спільному засіданні її палат, після чого депутати скріплюють присягу своїми підписами під її текстом.

Народні депутати України — члени Державних зборів, обрані на позачергових виборах, складають присягу перед Верховною Радою України на спільному засіданні її палат. Присягу зачитує найстарший за віком народний депутат України, обраний до Державних зборів.

Відмова скласти присягу має наслідком втрату депутатського мандата.

Повноваження народних депутатів України починаються з моменту складення присяги».

«Стаття 81. Повноваження народних депутатів України, в тому числі обраних замість тих, які вибули достроково, або обраних до Державних зборів на позачергових виборах, припиняються одночасно з припиненням повноважень Верховної Ради України.

Повноваження народного депутата України припиняються достроково у разі:

- 1) складення повноважень за його особистою заявою;
- 2) набрання законної сили обвинувальним вироком щодо нього;
- 3) визнання його судом невіддатим або безісно відсутнім;
- 4) припинення його громадянства або втеду на постійне проживання за межі України;
- 5) якщо ним не усунуто протягом двадцяти днів обставин, які порушують вимоги щодо несумісності депутатського мандата з іншими видами діяльності;
- 6) виходу (виключення) народного депутата України, обраного від політичної партії (виборчого блоку політичних партій), зі складу депутатської фракції цієї політичної партії (виборчого блоку політичних партій);
- 7) відсутності його без поважних причин на засіданнях палати Верховної Ради України, спільних засіданнях палат Верховної Ради України протягом двадцяти пленарних днів;
- 8) смерті.

Повноваження народного депутата України — члена Державних зборів припиняються достроково також у разі дострокового припинення відповідно до Конституції України повноважень Державних зборів — у день відкриття першого спільного засідання палат Верховної Ради України за участю новообраних на позачергових виборах народних депутатів України.

Рішення про дострокове припинення повноважень народного депутата України у випадках, передбачених пунктами 1, 4, 5, 7 частини другої цієї статті, приймається палатою Верховної Ради України, до якої

входить народний депутат України, повноваження якого припиняються достроково.

У разі набрання законної сили обвинувальним вироком щодо народного депутата України, визнання народного депутата України невіддатим або безісно відсутнім його повноваження припиняються з дати набрання чинності рішенням суду, в разі смерті народного депутата України — з дати видачі свідоцтва про смерть.

У разі виходу (виключення) народного депутата України, обраного від політичної партії (виборчого блоку політичних партій), зі складу депутатської фракції цієї політичної партії (виборчого блоку політичних партій) повноваження народного депутата України припиняються достроково на підставі закону за рішенням вищого керівного органу політичної партії (виборчого блоку політичних партій).

Стаття 82. Верховна Рада України працює сесійно.

Верховна Рада України збирається на першу сесію та проводить спільне засідання палат не пізніше ніж на тридцятий день після офіційного оголошення результатів чергових виборів. Перше засідання новообраної Верховної Ради України відкриває найстарший за віком народний депутат України.

У разі дострокового припинення повноважень Конституції України повноважень Державних зборів перше спільне засідання палат Верховної Ради України за участю народних депутатів України, обраних на позачергових виборах до Державних зборів, скликається Головою Палати регіонів і проводиться не пізніше вівторка четвертого тижня після офіційного оголошення результатів позачергових виборів. Перше засідання обраних на позачергових виборах Державних зборів відкриває найстарший за віком народний депутат України, обраний до цієї палати Верховної Ради України.

Чергові сесії Верховної Ради України починаються першого вівторка лютого і першого вівторка вересня кожного року.

Позачергові сесії Верховної Ради України, із зазначенням порядку денного, скликаються спільним рішенням голів палат Верховної Ради України на вимогу Президента України, або на вимогу однієї з палат Верховної Ради України, або на вимогу не менш як третини народних депутатів України від конституційного складу Верховної Ради України.

У разі оголошення указу Президента України про введення воєнного чи надзвичайного стану в Україні або окремих її місцевостях Верховна Рада України збирається на спільне засідання палат у дводенний строк без скликання.

Стаття 83. У Державних зборах на основі угодження та поєднання політичних позицій утворюється постійно діюча парламентська більшість від конституційного складу Державних зборів.

Постійно діюча парламентська більшість утворюється з числа народних депутатів України, які входять до складу Державних зборів, протягом одного місяця з дня відкриття першого спільного засідання палат Верховної Ради України, що проводиться після чергових виборів Верховної Ради України, позачергових виборів Державних зборів, або протягом місяця з дня припинення діяльності постійно діючої парламентської більшої.

Засади формування, організації діяльності та припинення діяльності постійно діючої парламентської більшої, гарантії додержання прав парламентської меншості встановлюються Конституцією України, відповідним законом України та законом про регламент Верховної Ради України.

Стаття 84. Верховна Рада України для виконання покладених на неї повноважень проводить спільні та роздільні засідання палат.

Палата регіонів і Державні збори засідають окремо.

Спільні та роздільні засідання палат Верховної Ради України проводяться відкрито. Закрите спільне засідання палат Верховної Ради України, закриті засідання палати Верховної Ради України проводяться за рішенням більшості від конституційного складу відповідно Верховної Ради України, палати Верховної Ради України.

Рішення Верховної Ради України, її палат приймаються виключно на пленарних засіданнях шляхом голосування.

Голосування на спільних та роздільних засіданнях палат Верховної Ради України здійснюється народним депутатом України особисто.

Верховна Рада України, її палати здійснюють повноваження, які відповідно до Конституції України віднесені до їх відання.

Порядок роботи Верховної Ради України та її палат встановлюється Конституці-

єю України та законом про регламент Верховної Ради України.

Стаття 85. До повноважень Верховної Ради України, здійснюваних на спільних засіданнях її палат, належить:

- 1) внесення змін до Конституції України в межах і порядку, передбачених розділом XIII цієї Конституції;
  - 2) визначення законом засад внутрішньої і зовнішньої політики;
  - 3) прийняття закону про Державний бюджет України та внесення змін до нього;
  - 4) прийняття закону про регламент Верховної Ради України;
  - 5) прийняття закону про державні символи України та порядок їх використання;
  - 6) затвердження законом переліку об'єктів права державної власності, що не підлягають приватизації, визначення законом правових засад видуження об'єктів права приватної власності;
  - 7) затвердження законом Конституції Автономної Республіки Крим, змін до неї, визначення законом правових засад майна, що належить Автономній Республіці Крим;
  - 8) надання законом згоди на обов'язковість для України міжнародних договорів України та денонсації міжнародних договорів України, згоду на обов'язковість яких надано законом;
  - 9) затвердження рішень про надання Україною позик і економічної допомоги іноземним державам та міжнародним організаціям, а також про одержання Україною від іноземних держав, банків і міжнародних фінансових організацій позик, не передбачених Державним бюджетом України;
  - 10) призначення всеукраїнського референдуму з питань, визначених статтею 73 цієї Конституції;
  - 11) розгляд і прийняття рішення щодо схвалення Програми діяльності Кабінету Міністрів України;
  - 12) заслуховування щорічних та позачергових послань Президента України про внутрішнє і зовнішнє становище України;
  - 13) оголошення за поданням Президента України стану війни і укладення миру;
  - 14) затвердження протягом двох днів з моменту звернення Президента України указів про введення воєнного чи надзвичайного стану в Україні або в окремих її місцевостях, про загальну або часткову мобілізацію, про оголошення окремих місцевостей зонами надзвичайної екологічної ситуації;
  - 15) усунення Президента України з поста в порядку особливої процедури (імпичменту), встановленому статтею 111 цієї Конституції;
  - 16) призначення на посаду та звільнення з посади керівника апарату Верховної Ради України; затвердження кошторису Верховної Ради України та структури її апарату.
- На спільних засіданнях палат Верховної Ради України може бути внесено будь-яке питання, що відповідно до Конституції України належить до повноважень Палати регіонів або Державних зборів.
- До повноважень Палати регіонів належить:
- 1) схвалення законів, прийнятих Державними зборами;
  - 2) схвалення рішення Президента України про використання Збройних Сил України та інших військових формувань у разі збройної агресії проти України;
  - 3) схвалення рішення про надання військової допомоги іншим державам, про направлення підрозділів Збройних Сил України до іншої держави чи про допуск підрозділів збройних сил інших держав на територію України;
  - 4) затвердження загальної структури, чисельності, визначення функцій Збройних Сил України, Служби безпеки України, інших утворених відповідно до законів України військових формувань, а також Міністерства внутрішніх справ України;
  - 5) контроль за виконанням Державного бюджету України, прийняття рішення щодо звіту про його виконання, контроль за використанням одержаних Україною позик, не передбачених Державним бюджетом України, контроль за діяльністю Кабінету Міністрів України відповідно до цієї Конституції, здійснення іншого парламентського контролю у межах, визначених цією Конституцією;
  - 6) призначення на посади та звільнення з посад Голови та інших членів Рахункової палати;
  - 7) призначення на посаду та звільнення з посад Уповноваженого Верховної Ради України з прав людини;
  - 8) заслуховування його щорічних доповідей про стан дотримання та захисту прав і свобод людини в Україні;
  - 9) призначення на посаду та звільнення з посад Голови Національного банку України за поданням Президента України;

9) призначення та звільнення половини складу Ради Національного банку України;

- 10) призначення половини складу Національної ради України з питань телебачення і радіомовлення;
  - 11) призначення на посаду та припинення повноважень членів Центральної виборчої комісії за поданням Президента України;
  - 12) призначення половини складу Конституційного Суду України;
  - 13) обрання суддів строком на десять років;
  - 14) надання згоди на призначення Президентом України на посаду Генерального прокурора України; висловлення недовіри Генеральному прокуророві України, що має наслідком його відставку з посади;
  - 15) дострокове припинення повноважень Верховної Ради Автономної Республіки Крим за наявності висловку Конституційного Суду України про порушення нею Конституції України або законів України; призначення позачергових виборів до Верховної Ради Автономної Республіки Крим;
  - 16) призначення чергових виборів до органів місцевого самоврядування у строки, передбачені цією Конституцією, та позачергових виборів до органів місцевого самоврядування;
  - 17) утворення і ліквідація районів, встановлення і зміна меж районів і міст, віднесення населених пунктів до категорії міст, найменування і перейменування населених пунктів і районів.
- До повноважень Державних зборів належить:
- 1) прийняття законів, крім законів, що віднесені Конституцією України до повноважень спільних засідань палат Верховної Ради України;
  - 2) затвердження загальнодержавних програм економічного, науково-технічного, соціального, національно-культурного розвитку, охорони довкілля;
  - 3) призначення за поданням Президента України Прем'єр-міністра України, призначення за поданням Прем'єр-міністра України інших членів Кабінету Міністрів України, крім випадків, передбачених Конституцією України, припинення повноважень осіб на цих посадах; прийняття відставки Прем'єр-міністра України;
  - 4) призначення виборів Президента України у строки, передбачені цією Конституцією.
- Стаття 86. Народний депутат України має право на сесії Верховної Ради України звернутися із запитом до палати Верховної Ради України, комітетів, інших органів, посадових осіб Верховної Ради України, до Кабінету Міністрів України, керівників інших органів державної влади та органів місцевого самоврядування, а також до керівників підприємства, установ і організацій, розташованих на території України, незалежно від їх підпорядкування і форм власності.
- Керівники органів державної влади та органів місцевого самоврядування, підприємств, установ і організацій зобов'язані повідомити народного депутата України про результати розгляду його запиту.
- Стаття 87. Державні збори Верховної Ради України за пропозицією Президента України, або не менш як однієї третини народних депутатів України від конституційного складу Державних зборів, або не менш як двох третин народних депутатів України, які входять до складу Палати регіонів, можуть розглянути питання про відповідальність Кабінету Міністрів України та прийняти резолюцію недовіри Кабінетові Міністрів України більшістю від конституційного складу Державних зборів.
- Питання про відповідальність Кабінету Міністрів України не може розглядатися більше одного разу протягом однієї чергової сесії, а також протягом року після схвалення Програми діяльності Кабінету Міністрів України або протягом останньої сесії Верховної Ради України.
- Стаття 88. Палати Верховної Ради України обирають зі свого складу відповідно Голову Палати регіонів, його першого заступника і заступників, Голову Державних зборів, його першого заступника і заступників та відкликають їх із цих посад. Кількість заступників голови палати визначається відповідною палатою Верховної Ради України.
- Голова палати Верховної Ради України:
- 1) веде засідання палати;
  - 2) організовує підготовку питань до розгляду на засіданнях палати;
  - 3) підписує акти, прийняті палатою;
  - 4) представляє палату у зносинах з органами державної влади України та органами влади інших держав.

(Закінчення на стор. 4)



ЗАКОН УКРАЇНИ

Проект

# Про внесення змін до Конституції України

(Заключення. Початок на стор. 2-3)

Голови палат по черзі ведуть спільні засідання палат Верховної Ради України.

Голови палат, їх перші заступники та заступники здійснюють повноваження, передбачені цією Конституцією, у порядку, встановленому законом про регламент Верховної Ради України.

Стаття 89. Кожна з палат Верховної Ради України для здійснення законопроектної роботи, підготовки і попереднього розгляду питань, віднесених до її повноважень, створює з числа народних депутатів України, які входять до її складу, комітети палати Верховної Ради України та обирає голів цих комітетів.

Комітети Палати регіонів і комітети Державних зборів у процесі роботи взаємодіють між собою, спільно готують і попередньо розглядають питання, віднесені Конституцією України до повноважень спільного засідання палат Верховної Ради України.

Верховна Рада України на спільному засіданні її палат може утворювати тимчасові спільні комісії для підготовки і попереднього розгляду питань, віднесених до повноважень спільного засідання палат Верховної Ради України, а також створювати тимчасові слідчі комісії для проведення розслідування з питань, що становлять суспільний інтерес. Висновки і пропозиції таких тимчасових слідчих комісій не є вирішальними для складства і суду.

Організація і порядок діяльності комітетів палат Верховної Ради України, тимчасових спільних і тимчасових слідчих комісій Верховної Ради України встановлюються законом.

Стаття 90. Повноваження Верховної Ради України припиняються у день відкриття першого спільного засідання палат Верховної Ради України нового скликання.

У разі закінчення строку повноважень Верховної Ради України під час дії воєнного чи надзвичайного стану її повноваження продовжуються до дня першого спільного засідання палат першої сесії Верховної Ради України, обраної після скасування воєнного чи надзвичайного стану.

Президент України може достроково припинити повноваження Державних зборів у разі, якщо:

1) протягом одного місяця у палаті не сформовано постійно діючу парламентську більшість;

2) протягом шістдесяти днів після відставки Кабінету Міністрів України не сформовано персональний склад Кабінету Міністрів України, який відповідно до Конституції України призначається Державними зборами;

3) до 1 грудня не затверджено Державний бюджет України на наступний календарний рік.

Повноваження Державних зборів, що обрані на позачергових виборах, проводених у зв'язку з достроковим припиненням Президентом України повноважень Державних зборів, не можуть бути припинені протягом одного року з дня обрання.

Повноваження Державних зборів не можуть бути достроково припинені в останні шість місяців, що залишилися до проведення чергових виборів.

Стаття 91. Верховна Рада України на спільних засіданнях її палат, Державні збори на своїх засіданнях приймають закони, постанови та інші акти більшістю від конституційного складу відповідно Верховної Ради України, Державних зборів, крім випадків, передбачених цією Конституцією.

Палата регіонів схвалює закони, прийняті Державними зборами, приймає постанови та інші акти більшістю від свого складу, крім випадків, передбачених цією Конституцією.

Стаття 93. Право законодавчої ініціативи у Верховній Раді України належить Президенту України, народним депутатам України, Кабінету Міністрів України, Верховному Суду України.

Законопроекти, визначені Президентом України як невідкладні, розглядаються Верховною Радою України на спільному

засіданні її палат, палатами Верховної Ради України позачергово.

Законопроекти з питань введення або скасування податків і зборів, податкових пільг, утворення і погашення державного внутрішнього і зовнішнього боргу, інші законопроекти, що впливають на доходи чи видаткову частину Державного бюджету України, вносяться до Верховної Ради України суб'єктами законодавчої ініціативи за наявності висновку Кабінету Міністрів України і Рахункової палати.

Стаття 94. Закони, прийняті Державними зборами, за підписом Голови Державних зборів передаються на схвалення Палати регіонів.

Палата регіонів схвалює закон або повертає його зі своїми зауваженнями, пропозиціями до Державних зборів для повторного розгляду.

Якщо під час повторного розгляду Державними зборами закон у попередній редакції буде повторно прийнятий не менш як двома третинами від конституційного складу Державних зборів, він вважається прийнятим і не потребує наступного схвалення Палатою регіонів.

Закон, прийнятий на спільному засіданні палат Верховної Ради України або прийнятий і схвалений відповідно до частин першої - третьої цієї статті, підписується головами палат Верховної Ради України і направляється Президенту України.

Президент України протягом п'ятнадцяти днів після отримання закону підписує його, беручи до виконання, та офіційно оприлюднює його або повертає закон зі своїми вмотивованими і сформульованими пропозиціями до Верховної Ради України для повторного розгляду.

У разі якщо Президент України протягом встановленого строку не повернув закон для повторного розгляду, закон вважається схваленим Президентом України і має бути підписаний та офіційно оприлюднений.

Повернення Президентом України закону з пропозиціями до Верховної Ради України для повторного розгляду скасовує результати голосування закону.

Повторний розгляд палатами Верховної Ради України закону, поверненого Президентом України, є невідкладним.

Якщо під час розгляду палатами Верховної Ради України пропозицій Президента України вони будуть відхилені не менш як двома третинами від конституційного складу Державних зборів та не менш як двома третинами від складу Палати регіонів, вето Президента України вважається подоланим. У такому разі Президент України зобов'язаний підписати закон та офіційно оприлюднити його протягом десяти днів.

Закон набирає чинності через десять днів з дня його офіційного оприлюднення, якщо інше не передбачено самим законом, але не раніше дня його опублікування».

2) у статті 103:

а) доповнити частину першу словами «крім випадків, передбачених Конституцією України»;

б) частину п'яту замінити двома частинами такого змісту:

«Чергові вибори Президента України проводяться у першу неділю грудня п'ятого року повноважень Президента України, обраного на чергових виборах.

У разі дострокового припинення повноважень Президента України вибори Президента України проводяться у період дев'яносто днів з дня припинення повноважень. На таких виборах Президент України обирається на строк, що залишився до проведення відповідно до Конституції України чергових виборів Президента України. Позачергові вибори Президента України не проводяться, якщо з дня дострокового припинення повноважень Президента України до чергових виборів Президента України залишилося менше одного року».

У зв'язку з цим частину шосту вважати частиновою сьомою;

3) у частині першій статті 104 слова «Верховної Ради України» виключити;

4) у статті 106:

а) у частині першій:

пункти 7 - 10 викласти у такій редакції:  
 «7) призначає повноваження Державних зборів у випадках, передбачених Конституцією України, та призначає позачергові вибори до Державних зборів;

8) вносить за пропозицією постійно діючої парламентської більшістю подання про призначення Державними зборами Прем'єр-міністра України;

9) призначає за поданням Прем'єр-міністра України:

Міністра внутрішніх справ України, Міністра України з питань надзвичайних ситуацій та у справах захисту населення від наслідків Чорнобильської катастрофи, Міністра закордонних справ України, Міністра оборони України;

Голову Державної податкової адміністрації України, Голову Державної митної служби України, Голову Служби безпеки України, Голову Державного комітету у справах охорони державного кордону України;

голів місцевих державних адміністрацій;

10) призначає повноваження осіб на посадах, зазначених в абзацах другого - четвертого пункту 9 цієї частини»;

у пункті 11 слова «Верховної Ради України» замінити словами «Палати регіонів»;

пункти 12 і 14 виключити. У зв'язку з цим пункти 13, 15-31 вважати відповідно пунктами 12, 13-29;

пункт 17 після слів «рішення про виконання Збройних Сил України» доповнити словами «та інших військових формувань»;

пункти 20 і 21 викласти у такій редакції:  
 «20) призначає половину складу Конституційного Суду України;

21) утворює і ліквідує суди, визначає кількість суддів у судах, здійснює переведення суддів, призначає керівників судів у визначеному законом порядку»;

пункт 27 доповнити словами «всукраїнським референдумом»;

б) частину четверту виключити;

5) у частині шостій статті 107 слова «може брати участь Голова Верховної Ради України» замінити словами «можуть брати участь голови палат Верховної Ради України»;

6) у статтях 109, 110, частині четвертій статті 111 слова «на засіданні» замінити словами «на спільному засіданні палат»;

7) у статті 112 слова і цифри «передбачені пунктами 2, 6, 8, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 22, 25, 27» замінити словами і цифрами «передбачені пунктами 2, 6 - 14, 20, 22, 23, 25, 26»;

8) частину першу і другу статті 113 викласти у такій редакції:

«Стаття 113. Кабінет Міністрів України (Уряд України) є вищим органом у системі органів виконавчої влади.

Кабінет Міністрів України відповідальний перед Президентом України і Верховною Радою України, підконтрольний і підзвітний Верховній Раді України у межах, передбачених Конституцією України»;

9) частину першу - третю статті 114 замінити чотирма частинами такого змісту:  
 «Стаття 114. До складу Кабінету Міністрів України входять Прем'єр-міністр України, Перший віце-прем'єр-міністр, віце-прем'єр-міністри.

Прем'єр-міністр України призначається Державними зборами за поданням Президента України.

Кандидатуру для призначення Прем'єр-міністра України вносить Президент України за пропозицією постійно діючої парламентської більшістю.

Персональний склад Кабінету Міністрів України призначається за поданням Прем'єр-міністра України Державними зборами. Президентом України відповідно до наданих Конституцією України повноважень».

У зв'язку з цим частину четверту і п'яту вважати відповідно частинами п'ятою і шостою;

10) статтю 115 викласти у такій редакції:  
 «Стаття 115. Прем'єр-міністр України складає повноваження перед новообраною Верховною Радою України.

Прем'єр-міністр України, а також інші члени Кабінету Міністрів України, яких призначено відповідно до Конституції України на посаду Державними зборами, мають право заявити Державним зборам про свою відставку. Члени Кабінету Міністрів України, яких призначено відповідно до Конституції України на посади Президент України, мають право залишити йому про свою відставку.

Відставка Прем'єр-міністра України, прийнята Державними зборами резолюцією недовіри Кабінету Міністрів України мають наслідком відставку всього складу Кабінету Міністрів України. У цьому випадку Прем'єр-міністр України зобов'язаний подати Державним зборам заяву про відставку Кабінету Міністрів України».

Кабінет Міністрів України має право внести до Верховної Ради України законопроект з одночасним поданням заяви про відставку Кабінету Міністрів України в разі якщо закон не буде прийнято у певному вигляді.

Відставку Кабінету Міністрів України приймають Державні збори. У разі прийняття Державними зборами рішення про відставку Кабінету Міністрів України Президент України приймає рішення про відставку членів Кабінету Міністрів України, яких він призначив відповідно до Конституції України.

Кабінет Міністрів України, відставку якого прийнято, продовжує виконувати свої повноваження до початку роботи новоформованого відповідно до Конституції України Кабінету Міністрів України, але не довше ніж шістдесят днів».

11) у статті 116:

а) у пункті 6 слова «подає Верховній Раді України звіт про його виконання» замінити словами «подає до Верховної Ради України законопроект про внесення змін до закону про Державний бюджет України, а також звіт про виконання Державного бюджету України»;

б) доповнити статтю після пункту 9 пунктами такого змісту:

«10) призначає за поданням Прем'єр-міністра України керівників центральних органів виконавчої влади, які не входять до складу Кабінету Міністрів України, крім випадків, передбачених Конституцією України, призначає повноваження цих осіб на посадах;

11) призначає половину складу Ради Національного банку України».

У зв'язку з цим пункт 10 вважати пунктом 12.

12) у частині першій статті 122 слова «Верховної Ради України», «Верховна Рада України» замінити відповідно словами «Палати регіонів», «Палата регіонів»;

13) у статті 126:

а) частину четверту викласти у такій редакції:

«Судді обираються на посади строком на десять років, крім суддів Конституційного Суду України та суддів, які призначаються на посаду судді вперше»;

б) пункт 2 частини п'ятої доповнити словами «а для членів Верховного Суду України, суддів Конституційного Суду України - шістдесят п'яти років»;

14) друге речення частини першої статті 128 викласти у такій редакції: «Всі інші судді, крім суддів Конституційного Суду України, обираються Палатою регіонів строком на десять років у порядку, встановленому законом»;

15) у статті 141:

а) частину першу викласти у такій редакції:

«Стаття 141. До складу сільської, селищної, міської, районної, обласної ради входять депутати, які обираються жителями села, селища, міста, району, області на основі загального, рівного, прямого виборчого права шляхом таємного голосування строком на п'ять років»;

б) у частині другій слова «строком на чотири роки» замінити словами «строком на п'ять років»;

в) доповнити статтю після частини другої новою частиною такого змісту:

«У разі проведення позачергових, повторних виборів депутатів сільської, селищної, міської, районної, обласної ради, сільського, селищного, міського голови, виборів депутатів та голів замість тих, які вибули, а також у разі утворення нової адміністративно-територіальної одиниці депутати та голови обираються на строк, що залишився до проведення згідно з Конституцією України чергових виборів відповідно депутатів сільської, селищної, міської, районної, обласної ради, сільського, селищного, міського голови».

У зв'язку з цим частину третю і четверту вважати відповідно частинами четвертою і п'ятою;

16) у статті 148:

а) частину другу і четверту викласти відповідно у такій редакції:  
 «Президент України, Палата регіонів призначають по дев'ять суддів Конституційного Суду України»;

«Суддя Конституційного Суду України призначається на посаду строком на дев'ять років. Одну і ту саму особу не може бути призначено суддею Конституційного Суду України більш ніж на два строки підряд»;

б) у частині п'ятій слова «лише на один трирічний строк» виключити.

КОМЕНТАР ДО ПРОЕКТУ ЗАКОНУ

Мені, як і мільйонам громадян нашої держави, не байдужі майбутнє України, її демократична розбудова. Чергова, друга за відносно короткий календарний період, заява керівника держави про необхідність переорієнтації України на парламентсько-президентську форму правління свідчить, на мою думку, про його послідовність у цих питаннях (це плюс) і пробуксовку у їх вирішенні впливовими політичними силами (це мінус). Тому схвалюю рішення Президента про прилучення широкої громадськості до активного обговорення запропонованого механізму здійснення політичного реформування. Впевнений, що пропозиції Президента, підписаний ним Указ про зміни до діючої Конституції України знайдуть розуміння, підтримку, схвалення і серед жителів

**ПІДГРУНТЯ ДЛЯ ЗРОСТАННЯ І СТАБІЛІЗАЦІЇ В СУСПІЛЬСТВІ**

Перечинщини. Згадаймо, шановні перечинці, за що більшість із вас висловились на референдумі 2000 року. Судячи за його підсумками, вже тоді в суспільстві, в тому числі і на Перечинщині, визріли ідеї нової структури Верховної Ради — двопалатної. Причому, одну із палат формують обранці від регіонів, що дасть можливість більш результативно вирішувати актуальні проблеми кожної області. Запропонована Президентом квота представництва в Палаті регіонів (3 депутати від області) дозволить скоротити загальну кількість обранців в обох палатах майже на 70 чоловік, що також відповідає нашим з вами рішенням на референдумі 2000 року.

Має сенс і пропозиція Президента про те, що вибори в Україні до різних органів державної влади необхідно проводити в один рік і на одинаковий 5-річний термін, розділяючи їх у часі. А саме:

- вибори народних депутатів — у березні;
- вибори депутатів сільських, селищних, міських, районних, обласних рад — у вересні;
- чергові вибори Президента України — у листопаді.

Це б дозволило локалізувати політичні пристрасті в рамках одного календарного року, залишивши як мінімум інші 4 для продуктивної і конструктивної роботи, яка б сприяла стабілізації і в суспільстві, і в економіці

і, відповідно, в рівні нашого добробуту. Народна мудрість вчить, що самий поганій мир набагато кращий за саму хорошу війну. А загальна стабілізація всім нам конче потрібна, тим паче, коли, як відзначає в своєму зверненні Президент, в державі почало простежуватись поступове економічне зростання. Ці тенденції притаманні і нашому району, де за січень-лютий 2003 року збережено позитивну динаміку росту по основних показниках. Щоб не переобтяжувати вас цифрами, наведу лише деякі з них. Так, із 9-ти підприємств основного кола приріст обсягів промислового виробництва досягнуто в 6-ти, створено 89 нових робочих місць, середньомісячна зароби-

тна плата одного штатного працівничого в цілому по району склала 253 грн. 65 коп. і зросла в порівнянні із відповідним періодом минулого року на 21,8%. Це не може не тішити, хоча й проблем є більше, аніж хотілось би.

Та реальні нашого життя свідчать саме про те, що ряд проблемних питань не вдається вчасно і повно вирішити не тому, що вони надто складні, а тому, що політичні розборки між партіями, блоками, фракціями, лідерами, різними гілками влади не створюють реальне підґрунтя для цього. Пропозиції ж Президента щодо формування гілок влади саме й спрямовані на зведення до мінімуму неконструктивних протистоянь різних політичних

сил, представництв владних структур тощо.

Але щоб все вищепераховане мною можна було успішно вирішити, необхідно внести певні зміни в діючу Конституцію України. І наш Президент запрошує до активного обговорення доцільності, раціональності цих змін всіх громадян, кому не байдужа доля України.

Щиро вірю в те, що перечинці, які разом із всіма кращими неодноразово демонстрували високий рівень політичної культури, візьмуть якнайактивнішу участь у всенародному обговоренні проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України» і висловлять свою підтримку парламентсько-президентської моделі політичної системи України.

**Петро ГРИЦІК,**  
в.о. голови райдержадміністрації.

ОБГОВОРЮЄМО ПРОЕКТ ЗАКОНУ УКРАЇНИ «ПРО ВНЕСЕННЯ ЗМІН ДО КОНСТИТУЦІЇ УКРАЇНИ»

**Конкретизована ініціатива**

Президент України своїм телевізійним зверненням продемонстрував послідовність і наполегливість у прагненні зроби́ти нашу державу справді демократичною і цивілізованою. Початок, перший крок до політичної реформи, як відомо, він зробив біляч як нікому тому, у своєму зверненні в День незалежності, коли акцентував увагу всього народу на необхідності переходу України до принципово нової політичної системи — парламентсько-президентської. Тож нова, конкретизована ініціатива.

Думки висловлюються різні, але в мене з впевненістю сказати, що в багатьох запропонованих Президентом проект політичної реформи висловив погане або ж досить погане свідчення. Абсолютно правий керівник держави, стверджуючи: «Якщо політики не можуть домовитися — арбітром має стати весь народ. Люди мають обговорювати основні положення реформи і самостійно висловити свою думку, в Верховній Раді — затвердити».

Запропонований Президентом варіант політичної реформи вартий того, аби втілити його в життя. Адже президентсько-парламентська система, відігравши надзвичайно важливу історичну роль, особливо у перші роки державності, на сьогодні стала вже легко нездійсненною. Адже в діючій Конституції, фактично, був закладений механізм протистояння законодавчої та виконавчої влади. Це ми маємо можливість спостерігати не один рік.

**Фелір ГУНКА,**  
директор Перечинської ЗОШ І-ІІІ ст.,  
депутат райради.

**РЕФОРМУВАННЯ ВЛАДИ — ВИМОГА ЧАСУ!**

Телевізійне звернення Президента України Леоніда Кучми з нагоди підписання Указу про внесення на всенародне обговорення проекту Закону України «Про внесення змін до Конституції України» викликало в суспільстві широкій резонанс, активізувало політичне життя країни. Нові ініціативи Президента України жовно обговорюють всі, кому дорогий подальший розвиток держави, зміцнення її міжнародного авторитету, інтегрування в європейські та атлантичні структури.

**Об'єктивно і справедливо**

Запропонована у телезверненні Президента програма політичного реформування у нашій державі — конкретна, виважена і така, що дозволить нації держави зробити ще один крок вперед на шляху до зміцнення економічної могутності, допоможе владі працювати злагоджено, ефективно. Адже у нас є великі потенційні можливості, та часто вони використовуються надто слабо, гальмуючи економічний розвиток.

Найбільше шкодує мені ідея створення нової структури парламенту — двопалатного. Адже ідея тут проста і надзви-

чайно правильна: всі регіони держави, в тому числі й Закарпаття, повинні бути однаково представлені у політичному житті. Це дозволить запобігти домінуванню потужніших областей над меншими. Кожна область, за проектом Президента, направляє до Верховної палати однакову кількість депутатів. Це буде об'єктивно і справедливо.

**Віктор ОЛФІР,**  
головний спеціаліст-юрист  
райуправління Пенсійного фонду.

**Проект вартий підтримки!**

Президент України знову довів усім свідкам, що про політичну реформу він турбується не на словах, а на ділі. Усі його пропозиції варті глибокого висношення і втілення в життя.

Правильною є думка щодо скорочення загальної чисельності Верховної Ради, тобто реалізації волевиявлення громадян під час Всеукраїнського референдуму 2000 року. «Результати Всеукраїнського референдуму повинні мати пряму дію і не потребують затвердження будь-яким органом влади. Адже воля народу — найвищий закон. Це світова практика — ці слова Леоніда Кучми чітко віддзеркалюють обов'язки глави держави за доло народу, його прагнення жити на рівні цивілізованих країн».

**Іван СКРИП,**  
заступник головного лікаря ЦРЛ,  
депутат райради.

ЕКОНОМІКА

**ДИНАМІКУ РОСТУ ЗБЕРЕЖЕНО**

**В.о. голови РДА Петро Грицик підписав розпорядження «Про підсумки економічного і соціального розвитку району за 2002 рік та завдання на 2003 рік».**

Аналіз підсумків соціально-економічного розвитку району за 2002 рік свідчить, що зусилля органів виконавчої влади та місцевого самоврядування були спрямовані на закріплення тенденцій економічного зростання, що створило підґрунтя для подальшої активізації економіки, виконання соціальних зобов'язань перед населенням та розвитку гуманітарної сфери.

У промисловості збільшення обсягів виробництва досягнуто на 60,7%.

Разом з тим, окремі підприємства основного кола протягом 2002 року стабільно допускали спад промислового виробництва. Зокрема, ВАТ «Перечинське ДОП», ЛЗД МО

України, хлібокомбінат.

Певні зрушення відбулися і в агропромисловому комплексі. За 2002 рік всіма категоріями господарств збільшено виробництво м'яса на 1,3%, молока на 1,4%, яєць на 3,8%, але поряд з тим суттєво зменшено виробництво м'яса та молока сільськогосподарськими підприємствами відповідно на 57,1% та 54,2%.

Нерозвиненість та низька ефективність функціонування аграрного ринку, недосконалість механізму ціноутворення є гальмом нарощування обсягів виробництва сільгосппродукції та її переробки, однією з причин загострення фінансово-економічних проблем розвитку, насамперед тваринництва.

У 2002 році економічне зростання забезпечувалося в значній мірі внаслідок інвестиційної діяльності. Питома вага підприємств, що реалізують інвестиційні проекти на умовах спеціального режиму інвестиційної діяльності, склала 97,8% обсягів промислового виробництва.

Очікуваний обсяг капітальних інвестицій в економіку району за 2002 рік передбачається в сумі 6,0 млн. грн., що є менше прогнозованого рівня програми соціально-економічного розвитку району на 2002 рік (11,5 млн. грн.). Темпи розвитку інвестиційного процесу неадекватні можливостям та потребам економіки району.

Окремі підприємства, що реалізують інвестиційні проекти, не досягли визначених в інвестиційних проектах показників щодо кількості новостворених і збереже-

них робочих місць, обсягів виробленої продукції, не виходять на рівень прибутковості. Збитковими є ТзОВ «Нафтосервіс» та ВАТ «Перечинський завод продтоварів».

Обсяг зовнішньої торгівлі товарами за січень-листопад 2002 року зріс у 2,4 раза, у тому числі експорт продукції у 2,5 раза. Позитивне saldo до зовнішньої торгівлі товарами збільшилось у 2,8 раза і склало 1,9 млн. грн.

Зріс обсяг роздрібного товарообороту.

Транспортними підприємствами району за 2002 рік перевезено 5,1 тис. тонн вантажів та 244,1 тис. пасажирів. Порівняно з минулим роком обсяги пасажирських перевезень збільшено на 23,1%, вантажних — на 41,7%.

Зросла кількість прибуткових підприємств за 2002 рік. Їх питома вага склала 66%. Поряд з тим не вдалося досягнути в

цілому по району прибуткового результату. Сума збитків склала 277 тис. грн. Найбільш збитковими підприємствами є ТзОВ «Нафтосервіс», ОЛК «Дубриничі», ВАТ «Перечинський агрокомплекс», ВАТ «Перечинський завод продтоварів».

У 2002 році соціальна політика району була спрямована на зростання доходів населення, підвищення рівня оплати праці, створення робочих місць, подолання бідності, зменшення майнового розшарування і соціальної диференціації. З цією метою було прийнято низку розпоряджень голови райдержадміністрації та рішень районної ради. Вжиті заходи створили умови для поліпшення ситуації в соціальній сфері.

Незважаючи на істотне зростання у 2002 році середньомісячної заробітної плати (на 29,6%), рівень її ще залишається нижчим прожиткового мінімуму. Не повністю погашено заборгованість з соціальних виплат та за-

робітної плати.

Рівень офіційно зареєстрованого безробіття залишається ще високим — 12,8% при запланованому 10,5% програмою економічного і соціального розвитку на 2002 рік.

Зазначені недоліки в розвитку економіки району є наслідком недостатньої організаторської роботи щодо виконання Програми економічного і соціального розвитку району на 2002 рік та розпоряджень голови райдержадміністрації з цих питань, слабкої ініціативної кадрів народногосподарського комплексу по подальшому нарощуванню обсягів, освоєнню нових видів продукції, сучасних технологій.

Враховуючи сказане, управлінням та відділом райдержадміністрації, головам виконавчих селищної, сільських рад, Державній податковій інспекції у районі, контролюючим та правоохоронним органам доручено конкретні завдання, що сприятимуть поліпшенню справ в економічному і соціальному розвитку району в 2003 році.

# «КРАСУНЯ - 2003»

СВЯТО КРАСИ І МОЛОДОСТІ В ПЕРЕЧИНІ

Уже десятий рік підряд до першого весняного свята – Дня жінок у нашому районі проводиться свято краси і молодості – яскравий захоплюючий шоу-конкурс серед дівчат за звання красуні року.

Ми з приємністю згадуємо наших чарівних красунь, переможниць минулих конкурсів Вероніку Ондарашко, Гелену Немеш, Анжеліку Штелиху, Ілну Станко.

Цього разу свято набуло більшого масштабу: титул «Красуня-2003» протягом двох днів – 8-9 березня – виборювали дівчата з Перечинського і Великоберезнянського районів. Отож, самі розумієте, у районному будинку культури ніде й голі впасти було. Адже підтримати своїх прийшла і молодь Великоберезнянщини.

Першого дня у відбірковому турі конкурсу участь брало 13 дівчат – 6 з Великоберезнянщини і 7 з Перечинщини. Ведучі Тетяна Петрище й Микола Луцук урочисто представили юних конкурсанток. Дівчата повинні були показати себе, своє вміння триматись на сцені, граціозно ходити, чарівно посміхатись, свої ерудити і здібності.

Їх оцінювало компетентне журі в складі: Івана Качура – голови Перечинської районної ради, Василя Кашока – голови Великоберезнянської районної ради, Петра Гринька – в.о. голови Перечинської райдержадміністрації, Людмили Табанько – заслуженої артистки України, Володимира Кітченко – соліста Закарпатського народного хору, Деяіда Тарбука – гостя з Канади, Миколи Мовнара – балетмейстера Закарпатського народного хору, Любові Луцук – завідувачки культури РДА, Гелени Немеш – «Красуня-1999» і «Міс Кодаю» регіонального конкурсу «Карпати-2001». В результаті у фінал були відібрані найкращі конкурсантки.



Голова райради Іван КАЧУР та в.о. голови РДА Петро ГРИНЬК під час вшанування переможниць.



А пристрасті, як мовить, розгорілися наступного дня. Під звуки музики, оплески залу на сцену виходять фіналістки. Нелегкі завдання чекали цього вечора на юних конкурсанток.

Ось вони, чарівні й прекрасні, з'являються на сцені як воякині і мужні амазонки. А вже за хвилину зал бачить тендітних дівчат у купальниках.

Свою гнучкість, досконалість фігури, спритність рухів юні учасниці демонстрували у спортивному танці.

А в наступному конкурсі «Господарочка» дівчата, як майбутні гасдинки, демонстрували не тільки своє вміння смачно приготувати страву, але й оригінально подати її.

І знову під чарівні звуки музики й оплески залу на сцену виходять фіналістки у весільних сукнях, мило усміхаючись. Вони були наче феї із казки – прекрасні і величні. Приїхав зал, заворожений красою.

Цього вечора дівчатам доводилось танцювати, проявити свою ерудити, кмітливість, давати інтерв'ю.

А в перерві між кожним наступним конкурсом глядачі отримували багато задоволення від ви-

ступів Ужгородського шоу-балету «Сантана», співака й виконавця гуморесок Павла Ороса, дипломанта Всеукраїнського конкурсу «Червона рута» Вілена Арустамова, лауреатів першого обласного конкурсу «Я хочу стати зіркою» Миколи Годованого, Мар'яни Пузакулч, Ірини Філіпенко, Тетяни Петрище, учасників ху-

рзня, висловлює щирі подяку учасникам і організаторам шоу-конкурсу.

І ось... Титул «Міс господарочка» отримує Одарка Кривка (с. Вільшники), «Міс Амазонка» присуджено Яні Лоскій (с. Ворочєво), «Міс глядацьких симпатій» – Тетяні Чурей (В. Березний), «Міс грація» – Наталії Талапі

ловий приз від Перечинського селищного голови Івана Погоріляка – музичний центр.

Теплі слова привітання, оплески залу... Титульними стрічками, букетами живих квітів, подарунками були нагороджені учасниці фінального конкурсу.

Для оголошення переможців головних титулів



На згадку про конкурс.

Фото Юрія КОВАЧА.

дожньої самодіяльності Вільшників та райцентру культури й дозвілля.

...Приїхав зал в нетерплячому очікуванні результатів. На сцену востаннє запрошуються конкурсантки. Голова райради Іван Качур від імені членів журі вітає жінок із святом 8 Бе-

(В. Березний), «Міс чарівність» – Маріанні Щобак (В. Березний).

Титули «Міс Перечинчочка» та «Міс Березнянчочка» випали на долю Тетяни Кучак (с. Т. Ремета) та Олеси Шаранч (В. Березний). До речі, «Міс Перечинчочка» отримала чу-

на сцену запрошуються голови Перечинської і Великоберезнянської районних рад Іван Качур та Василь Кашок, в.о. голови Перечинської РДА Петро Гриньк.

І ось ведучі оголошують, що титули «Віце-Міс» вибороли Мирослава Пе-

кар (с. Сімер) і Тетяна Берегова (В. Березний). Під гарячі оплески їм вручено букети квітів і цінні подарунки.

Переможницею конкурсу і «Красунею-2003» визнано Марину Кирлик з В. Березного. Під овації залу її коронувала «Красуня-2002» Інна Станко. Петро Гриньк вручив «Красуні-2003» головний приз – кольоровий телевізор марки «Філіпс».

Квіти, сміливі радості, вітання...

Свято пройшло при активній підтримці спонсорів: Перечинської та В. Березнянської районних рад і райдержадміністрації, селищного голови Івана Погоріляка, ЗАТ «Перечинський лісокомбінат», підприємств – депутата райради Михайла Лабача, Анжеліки Герман.

Як потім відзначили обласні спеціалісти, шоу-конкурс «Красуня-2003» вдался. Треба віддати належне й тим, хто готував дівчат до конкурсу: заслуженій артистці України хорографу Людмилі Табанько, методисту райцентру культури і дозвілля Ірині Мучичі та іншим.

Правда, під час виступів конкурсанток іноді допускали помилки, огріхи, однак зміло виходили з критичних ситуацій.

Шкода, звичайно, що з Перечинщини у фінальному конкурсі брали участь тільки четверо дівчат і жодної – із самого Перечина. Невже у райцентрі перевершили вродливі й артистичні дівчата? Напевно, багато таких було цього вечора у ролі глядачів.

Та є сподівання, що на конкурс красунь у В. Березному, який проходить 1-2 травня, інші дівчата будуть активнішими, краще підготовленими й приїдуть в Перечин корону красуні.

Марія ВАСИЛИШИН.

• ОСВІТА

## ВЧИТИСЯ, ЩОБ ВЧИТИ ІНШИХ

Творчість педагога виявляється насамперед у прагненні і вмінні постійно вдосконалювати свою майстерність, відкрити застарілі й знаходити нові, більш досконалі методи навчання і виховання, творчо застосовувати надбані передового досвіду, досліджувати свою роботу і роботу колег. Творчість не виникає на порожньому місці. Щоб почати творити самому, потрібно

побачити, зрозуміти, оцінити досягнення іншого.

З цією метою в нашій школі проведено методичний тиждень, у рамках якого організовано відкриті уроки, виховні години, засідання шкільних методичних об'єднань, огляд класів-кабінетів, виставка дидактичних, методичних матеріалів, педчитання. Високу педагогічну майстерність показали досвідчені вчителі М.І.Головей,

Г.В.Кость, О.В.Іванюк, О.В.Голіва. Молоді педагоги мали змогу багато чому навчитися у справжніх майстрів своєї справи.

Підбито підсумки шкільного конкурсу «Учитель року», «Класний керівник року». Серед вчителів початкових класів звання «Учитель року» здобула О. М. Каганеш, класовод 2 класу. Серед вчителів-предметників кращою виявилась вчи-

телька української мови та літератури М.Ю.Зизич. Звання «Класний керівник року» присвоєно В. В.Свадебі, класному керівнику 5 класу. За результатами тижня випущено методичний бюлетень «Зерна досвіду».

Тетяна ГОЙС,  
заступник директора з навчально-виховної роботи Сімерської ЗОШ І-ІІ ст.

## НА КРАЩЕ ВИСВІТЛЕННЯ МОЛОДІЖНОГО ПІДПРИЄМНИЦТВА

Управління у справах сім'ї і молоді та управління з питань розвитку підприємництва облдержадміністрації спільно з обласним центром соціальних служб для молоді оголосили обласний конкурс на краще висвітлення в засобах масової інформації теми молодіжного підприємництва.

Конкурс триватиме впродовж нинішнього року.

Контактний телефон для довідок в Ужгороді: 3-50-69.

**ТЕЛЕБАЧЕННЯ**

**СЕРЕДА, 19 БЕРЕЗНЯ**

**УТ-1 + «УЖГОРОД».** 7.00, 8.00, 11.00, 14.50, 19.00, 21.00 - Новини. 9.05, 21.20 - Ситуація. 9.30, 12.10, 15.15 - Для тих, хто вдома. 9.45 - С. «Маленькі Ейнштейни». 10.15, 1.20 - Служба розшуку дітей. 10.25 - М/с «Бельфегор». 11.10 - «Музей української спадщини». 11.40 - Д/ф «Симфонія». 12.25 - Абетка безпеки. 12.30 - С. «Синдикат-2». 13.35 - М/с «Сільван». 14.00 - Закон є закон. 15.30 - Крок до зрок. 16.00 - Парламентські слухання. «Про стан підготовки до вступу України у світову організацію торгівлі». 17.00 - «Словенські погляди». 17.50 - «Духовні обереги». Ю.Чорі про обрядово-звичаєвість посту. 18.45 - Вісник. 19.10 - Експресвіт. 19.25 - Діловий світ. 19.35 - «Саме той». 19.50 - С. «Батько мимоволі». 20.40 - Щоденник сесії ВР України. 20.50 - Лотерея «Суперлото». «Кено». 21.35 - Футбол ЛЧ. «Валенсія (Іспанія) - «Арсенал» (Лондон). 23.35 - Розіграш лотереї «Мегалот». 23.40 - «Підсумки». 0.05 - Спорт. 0.15 - Фінансова погода. 0.20 - Кіноконцерт. 1.25 - Футбол. ЛЧ. Огляд матчу.

**УТ-2, СТУДІЯ «1+1».** 7.00, 8.30 - Сніданок з «1+1». 7.02, 8.35, 18.00, 19.30, 22.00, 0.00 - ТСН. 7.30, 18.30 - С. «Чорний ворон». 9.00, 21.15 - С. «Марш Турецького 3». 10.10 - Щоденник сесії ВР України. 10.20 - Подорож у дитинство. 11.05 - «Цей день в історії». 11.30 - Подорож країною дракона. 12.05 - Казна держави. 12.25 - Сільська година. 13.10, 0.35 - Служба розшуку дітей. 13.15 - Ситуація. 13.25 - «Телефортунка». 14.00 - С. «Пристрасті по-італійськи». 15.00 - С. «Люба, я змінив дітей». 16.00 - С. «Усі жінки - відьми». 17.00 - С. «Обережно, модерн». 17.30, 20.10 - С. «Наступний». 22.20 - Ток-шоу «Без Табу». 23.00 - «Кримінальна країна». 0.40 - Остання барикада.

**«ІНТЕР».** 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 15.00, 17.00, 18.00 - Новини. 6.30 - «Джентльмен-шоу». 7.10 - «На лінії вогню». 7.35 - М/ф. 8.25, 21.35 - С. «Російський транзит». 9.35 - С. «Вона написала збіжжя». 10.30 - «Кримінал». 11.05, 18.05 - С. «Злодійка 2». 12.15 - С. «Есмеральда». 13.05 - «Планета тварин». 13.55 - М/с «Каспер». 14.15 - С. «Мисливець за старожитностями». 15.15, 1.40 - С. «Усмішка Меломети». 16.00, 20.30 - С. «Вільна жінка». 17.10 - С. «Ізабелла». 19.00 - Велике прання. 20.00, 23.30 - Подорожі. 22.45 - «Золотий гусак». 23.55 - С. «Страж». 0.45 - С. «Знову й знову».

**ЧЕТВЕР, 20 БЕРЕЗНЯ**

**УТ-1 + «УЖГОРОД».** 7.00, 8.00, 11.00, 15.00, 19.00, 21.00 - Новини. 9.05, 21.30 - Ситуація. 9.30, 12.10, 15.15 - Для тих, хто вдома. 9.45 - С. «Маленькі Ейнштейни». 10.25 - «Хроніка XX ст. П.Тичина. 11.30 - Д/ф «Релігійка». 12.25 - С. «Синдикат 2». 13.35 - М/с «Сільван». 14.00, 16.55 - Закон є закон. 15.30 - Погода у світі. 15.35 - М/с «Бельфегор». 16.25 - Ми - українці. 17.55 - «На бистрині часу». 18.15 - Сільська буди. 18.45 - Вісник. 19.10 - Енергетичне поле. 19.25 - Діловий світ. 19.35 - «Саме той». 19.55 - С. «Батько мимоволі». 20.45 - Вечірня казка. 20.55 - Лотерея «Кено». 21.40 - Світ спорту. 22.00 - Щоденник сесії ВР України. 22.30 - У світі єдиноборств. 23.00 - «Підсумки». 23.25 - Спорт. 23.35 - Фінансова погода. 23.40 - «Погляди». 0.40 - Муз.хіт-парад «Мюзик-бокс». 1.20 - Х/ф «Грік правда. Метаморфоза одного шлюбу».

**УТ-2, СТУДІЯ «1+1».** 7.00, 8.30 - Сніданок з «1+1». 7.02, 8.35, 18.00, 19.30, 21.45, 0.25 - ТСН. 7.30, 18.30 - С. «Чорний ворон». 9.00, 21.15 - С. «Марш Турецького 3». 10.10 - Щоденник сесії ВР України. 10.20 - «Бути жінкою». 11.10 - Цей день в історії. 11.15 - «Грані пізнання». 11.35 - «Не хлібом єдиним». 12.00 - «Вихід поруч». 12.15 - Абетка безпеки. 12.30 - Зіркі, на сцену! 13.10 - Модна лінія. 13.35, 0.45 - Служба розшуку дітей. 13.40 - Ситуація. 14.00 - С. «Пристрасті по-італійськи». 15.00 - С. «Люба, я змінив дітей». 17.00 - С. «Усі жінки - відьми». 17.00 - С. «Обережно, модерн». 17.30, 20.10 - С. «Наступний». 22.15 - «Я так думаю». «Шансон». 23.10 - Д/с «Кримінальна країна». 0.50 - Остання барикада.

**«ІНТЕР».** 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 15.00, 17.00, 18.00 - Новини. 6.05 - Смішно з Б.Бурдою. 6.30 - «Золотий Гусак - шоу». 7.10 - Прокінся і співай. 8.35, 21.35 - С. «Російський транзит». 9.35 - С. «Вона написала збіжжя». 10.25 - «Сім'я від А до Я». 10.55 - Англійський алфавіт для дітей. 11.05, 18.05 - С. «Злодійка 2». 12.15 - С. «Есмеральда». 13.00 - «Планета тварин». 13.55 - М/с «Каспер». 14.15 - С. «Мисливець за старожитностями». 15.10, 2.00 - С. «Усмішка Меломети». 16.00, 20.30 - С. «Вільна жінка». 17.10 - С. «Ізабелла». 19.05 - Велике прання. 20.00, 23.50 - Подорожі. 22.45 - «Перехрестя кохання». 0.15 - С. «Страж». 1.05 - С. «Знову й знову». 2.45 - С. «Зловісні небеса».

**П'ЯТНИЦЯ, 21 БЕРЕЗНЯ**

**УТ-1 + «УЖГОРОД».** 7.00, 8.00, 11.00, 15.00, 19.00, 21.00 - Новини. 9.05, 21.30 - Ситуація. 9.30, 12.10, 15.15 - Для тих, хто вдома. 9.45, 13.55, 1.20 - Служба розшуку дітей. 9.50 - С. «Маленькі Ейнштейни». 10.30, 15.35 - М/с «Бельфегор». 11.10 - Співає О.Василенко. 11.40 - У Парижі вранці дощ. 11.50 - «Цвіт папоротника». 12.25 - С. «Синдикат 2». 13.30 - М/с «Сільван». 14.00, 16.55 - Закон є закон. 16.25 - «Надвечір'я». 17.00 - «Дивосвіт». 17.30 - «Духовні обереги». 18.00 - «Слово». 18.45 - Вісник. 19.10 - «Фаза». 19.25 - «Діловий світ». 19.35 - «Саме той». 19.55 - С. «Батько мимоволі». 20.45 - Щоденник сесії ВР України. 20.55 - Лотерея «Кено». 21.40 - Світ спорту. 22.00 - «Відомі Євробачення». 22.30 - «Бути жінкою». 23.00 - «Підсумки». 23.35 - Фінан-

сова погода. 23.45 - Х/ф «Дон Сезар де Базан». 2.05 - Х/ф «Рандеву».

**УТ-2, СТУДІЯ «1+1».** 7.00, 8.30 - Сніданок з «1+1». 7.02, 8.35, 18.00, 19.30, 22.00, 0.00 - ТСН. 7.30, 18.30 - С. «Чорний ворон». 9.00 - С. «Марш Турецького 3». 10.00 - Щоденник сесії ВР України. 10.30 - Шоу «Я їду в армію». 11.10 - «Цей день в історії». 11.15 - «Бачу землю!». 11.35 - «Освітні новини». 11.50 - «Цей загадковий світ». 12.20 - Хто в домі хазяїн? 12.50 - Абетка безпеки. 13.00 - «Право». 13.35 - Служба розшуку дітей. 13.40 - Ситуація. 14.00 - С. «Пристрасті по-італійськи». 15.00 - С. «Люба, я змінив дітей». 16.00 - С. «Усі жінки - відьми». 16.55 - С. «Обережно, модерн». 17.30 - С. «Наступний». 20.00 - Проспорт. 20.10 - С. «Вулиці розбитих ліктарів». 21.10 - Х/ф «Тасманий план». 23.00 - Програма «Чорне - біле». 0.20 - Х/ф «У зимовій сплещі».

**«ІНТЕР».** 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 15.00, 18.00 - Новини. 6.05 - Караоке на майдані. 6.30 - «Академія сміху». 7.10 - КВК. 8.20 - С. «Російський транзит». 9.30 - С. «Вона написала збіжжя». 10.15 - «LG-Еврика». 11.05 - С. «Злодійка 2». 12.15 - С. «Есмеральда». 13.00 - «Чекай мене». 14.05 - М/с «Каспер». 14.35 - «Усе для тебе». 15.10, 1.45 - С. «Усмішка Меломети». 16.00 - С. «Вільна жінка». 17.10 - С. «Ізабелла». 17.50 - «Камера сміху». 18.20 - «Афера». 19.10 - Х/ф «Жінка кольору танго». 20.00 - Подорожі. 20.30 - Поле чудес. 21.40 - «Містечко». 22.15 - Х/ф «Механічна світла». 0.10 - Х/ф «При виконанні службових обов'язків. Ціна помсти». 2.45 - «Королівські тасмани». «Божівільні». 3.10 - Х/ф «Холодна смерть».

**СУБОТА, 22 БЕРЕЗНЯ**

**УТ-1 + «УЖГОРОД».** 7.05, 23.05 - Х/ф «Дон Сезар де Базан». 8.15 - «3 раннього ранку». 8.45 - Православний світ. 9.15 - «Зіркі, на сцену!» 9.45 - Дитяча лінія. 10.10 - М/с «Сільван». 11.00 - Від сузір'я до сузір'я. 11.25 - Хто в домі хазяїн? 12.10 - Характер. 12.40 - Кордон. 12.45 - «Панорама». 13.25 - Реліквії і храми України. 13.35 - Футбол. ЛЧ. Тижневий огляд. 14.40 - Для тих, хто вдома. 15.20 - «Не все так погано...». 15.50 - «Милосердя». 16.15 - Новини Європи. 17.00 - «120 хвилин». 19.15 - «Корона Вітовта». 19.45 - С. «Трудівники моря». 20.40 - Вечірня казка. 20.45 - Лотерея «Суперлото». «Кено». 21.00 - Новини. 21.45 - О.Марченко «Імена». 22.30 - У світі хороших новин. 22.50 - Служба розшуку дітей. 23.00 - Розіграш лотереї «Мегалот». 0.15 - «Мюзик-бокс».

**УТ-2, СТУДІЯ «1+1».** 7.00 - «Чорне-біле». 8.00 - «Медовий місяць». 9.00 - Муз.програма «Ранок із Кіркорим». 10.10 - «Прописи». 10.35 - Естрадна прем'єра. 11.05 - Пенсійна реформа. 11.40 - Чітко і ясно. 12.10 - «Це моя дитина». 12.30 - Надзвичайна ситуація. 13.00 - «Ток-ринг. «Комуніальне господарство». 13.25 - Людина і закон. 14.00 - М/с «Чорний плащ». «Русалонька». 15.00 - «Гобелени всліпу». 16.00 - С. «Вулиці розбитих ліктарів 4». 17.00 - КВК. 19.30 - ТСН. 20.10 - «Останній герой-3». 21.20 - Х/ф «Пекельний хмарочос Монпарнас». 23.20 - Х/ф «Кохання і секс». 0.40 - Х/ф «Поклічення «Х».

**«ІНТЕР».** 6.05 - С. «Кодове ім'я «Вінність». 6.55 - Х/ф «Механічна світла». 8.35 - «Планета здоров'я». 9.10 - «Камера сміху». 9.45 - Бадьорого ранку. 10.25 - Смішно з Б.Бурдою. 11.00 - «Хто крайній?». 11.30 - «Дискавери». 12.30 - «Перехрестя кохання». 13.30 - Х/ф «Десять королівств». 15.05 - «Сміхпанорама». 15.35 - Концерт Т.Повалій. 17.40 - С. «Коломбо». 19.25 - «Джентльмен-шоу». 20.00 - Подорожі. 20.30 - Що? Де? Коли? 21.55 - Х/ф «Наша земля». 23.50 - Х/ф «Вальмон».

**НЕДІЛЯ, 23 БЕРЕЗНЯ**

**УТ-1 + «УЖГОРОД».** 8.05 - О.Марченко «Імена». 9.50 - Клуб «Суперлиги». 10.10 - «Я їду в армію». 10.55 - Крок до здоров'я. 11.25 - Модна лінія. 11.50 - «Здоров'я». 12.15 - Подорож у дитинство. 12.30 - Аеросалон. 12.45 - Сільська година. 13.30 - «Діловий світ Тиждень». 13.55 - Для тих, хто вдома. 14.05 - Духовний вісник. 14.25 - «Перехрестя». 14.50, 19.00 - Новини. 15.00 - ЧС з автотюнінг. 17.00 - Футбол ЧУ «Металург» (Донецьк) - «Волинь» (Луцьк). 18.15 - Із життя театру. 18.35 - Концерт. 19.15 - Сайтівий огляд. 19.40 - Аудієнція. Посол Німеччини в Україні Д.Штодемманн. 20.00 - Телешоу «Бінго Бум Лото». 20.45 - Вечірня казка. 20.55 - Лотерея «Кено». 22.00 - Футбольні діалоги. 23.00 - Х/ф «Не будить поліцейського, що спить». 0.40 - «Доброї ночі, Україно!». 2.05 - Х/ф «Із Пекіна з любов'ю».

**УТ-2, СТУДІЯ «1+1».** 7.00, 23.35 - Бокс по-справжньому. Ж.М.Моррек - А.Гуров. 8.00 - «Прихована камера». 9.00 - Лото «Забави». 10.00 - «Телефортунка». 10.50 - Д/ф «Добра енергія культури». 11.50 - «Милосердя». 12.20 - Д/ф «В.Шербицький: на перехресті думок і поглядів». 13.00 - Щастя вам! 13.30 - Резонанс. 14.00 - М/с «Чорний плащ». «Русалонька». 15.00 - «Крисло». 16.05 - Х/ф «Пекельний хмарочос Монпарнас». 17.50 - Х/ф «Гарячі голови». 19.30 - ТСН-епіцентр. 20.15 - Аншла! Аншла! 21.15 - Х/ф «Роман із каменем». 23.15 - Проспорт.

**«ІНТЕР».** 6.05 - М/ф «Принц Єгипту». 7.35 - «Дискавери». 8.30 - «Містечко». 9.00 - Поле чудес. 10.00 - Прокінся і співай. 10.55 - Вікенд. 11.35 - Караоке на майдані. 12.10 - «Усе для тебе». 12.40 - «Мелорама». 13.20 - «LG-Еврика». 14.10 - Х/ф «За двома зайцями». 15.30 - «ВВС Жива природа». 16.35 - «Академія сміху». 17.05 - Х/ф «Скупість». 19.05 - Екстрим-шоу «Команда «Еквітес». 20.00 - Подорожі тижня. 20.50 - Х/ф «24 години». 22.50 - ЧС із легкої атлетики. 23.10 - Х/ф «Посланець царя». 2.30 - Х/ф «Рим як Чикаго».

**МНОГАЯ ЛІТ!**

**РАЙОННА РАДА щиро здоровить з днем народження депутата райради Юрія Юрійовича МАЛИШКА.**

*Бажає йому здоров'я міцного, щастя рясного, настрою гарного, неба безхмарного, здійснення всіх задуманих бажань і многая, благая літ!*



*Дорогу дружину, кохано матусю, ніжню бабусю Марту Вільгельмівну ФЛЕНЬКО з Т.Ремети щиро вітаємо з нагоди 55-річчя від дня народження.*

*Хай щастя і доля всіміються Тобі. Хай буде здоров'я багато. Зрости і води хай ведеться Тобі, хай подивиться радістю рідная хата. В роботі хай буде удача завжди і друзі хай дні не минають. Божої Тобі благодаті на довгі й щасливі роки.*

**Чоловік, донька, син, зять, невістка та 5 онуків.**

**Педагогічний Т.Реметівської ЗОШ І-ІІІ ст. шле щирі вітання з нагоди чудового ювілею Марті Вільгельмівні ФЛЕНЬКО - педагога з великої літери, з чуйним серцем і добром у душі. Хай щедро доля нагородить Вас здоров'ям, щастям, миром і натхненням під Божим благословенням**

*Із любов'ю та радістю вітаємо нашу ніжну, милу Оксану Миколаївну ОВЧАРЕНКО з нагоди 20-річчя від дня народження.*

*Нехай весняне пробудження вінує Тобі щедрю долю, благополуччя, Божу благодать в усіх задумках та високих мріях.*

**Батьки, сестра та бабуся.**

**Правління та колектив ЗАТ «Перечинський лісокомбінат» щиро здоровить з 55-річчям з дня народження економіста, голову профкому Мирославу Михайлівну ІВАНОВУ, зичать ювілярці міцного здоров'я, щастя, радості, здійснення всіх мрій, щедрого довголіття!**



*Уся наша велика родина сердечно вітає Марію Михайлівну САРАНЧУК з Перечина з 60-річним ювілеєм.*

*Ми зичимо, щоб для добра  
У Вас завжди була душа відкрита  
І щоб сторицею Вам відплатили  
За це Всевишній.  
Щоб не знали Ви ніколи  
Ані горя, ані сніг,  
Щоб щастливо Вам в житті,  
Щоб жили щасливо  
Під Божим і людським благословенням  
Ще багато літ.*

**Ваша родина.**

**ВІДДІЛ ДЕРЖАВНОЇ ВИКОНАВЧОЇ СЛУЖБИ РАЙУПРАВЛІННЯ ЮСТИЦІЇ оголошує конкурс**

на вакантні посади:  
- державного виконавця;  
- головного спеціаліста.

**Вимоги до претендентів:** вища юридична освіта, стаж державної роботи не менше 3-х років.

Звертатись в райуправління юстиції за адресою: смт.Перечин, пл. Народна, 16. Тел. 2-14-92.

Заяви приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

• ВІСТІ ЗІ ШКОЛ

### ...І В'ЯЗАНКА КОЗАЦЬКИХ ПІСЕНЬ

«О слово рідне, Україно слава» – під таким девізом пройшов вечір у Порошківській ЗОШ І-ІІІ ст.

Вступним словом розпочала вечір вчителька української мови та літератури Мирослава Король. Власний реферат на тему «Рідна мова» прочитала учениця 10-Б класу Олена Кочкіна.

На вечорі прозвучали вірші українських поетів Д.Павличка, А.Малюшка, Д.Білоуса, Г.Вієру. Крайніми читцями визнані учні 8-Б класу Оксана Тем'яниченко, Наталія Мицька, Христина Свчиненко, Оле-

ся Легеза, учні 10-Б класу Надія Тем'яниченко, Вікторія Кеніч, Славка Легеза, Іван Гартвел, Яна Клеповська.

У виконанні учнів 8-10 класів прозвучали пісні «Україно» Т.Петриненка, «Рідна мова» Г.Вієру, «Чорнобривці», «Рідна мати моя».

На завершення хор хлопчиків 7-9 класів виконав в'язанку козацьких пісень.

**Мар'яна ТРЕБУЦА,**  
учениця 10-Б класу  
Порошківської  
ЗОШ І-ІІІ ст.

### ЧИ ЗНАЄШ РІДНУ МОВУ ?

Учні нашої школи під керівництвом вчительки української мови та літератури М.І.Янич підготували цікаву і змістовну композицію «О рідне слово, хто без тебе ж?».

У святкуванні взяли участь учні 6-9 класів. Присутні отримали масу задоволення від цікавих конкурсів на краще декламування віршів про мову, читання анекдота на мовну тематику, які супровод-

жувались музичними паузами – піснями про мову та Україну.

Завершилося свято змаганням на краще знання рідної мови у формі брейн-рингу. Компетентне журі визначило переможців. Не обійшлося, звичайно, без привіт.

**Вікторія КАЛІНЧАК,**  
учениця 8-го класу  
Новоселівської

### ОГОЛОШЕННЯ

**Тур'я-Пасіцька сільська рада оголошує продаж на аукціоні автомобіля М-2140.**

Початкова ціна – 1042 грн. (без ПДВ). Рік випуску – 1987.

Організатор аукціону – Закарпатський аукціонний центр.

Аукціон відбудеться через 30 днів з дня публікації оголошення.

**За довідками звертатися за телефонами: 245-22589, 031-616765.**

### ТОРГОВИЙ ЦЕНТР «КАНТИНА»

купить атрибутику, пов'язану з радянськими часами (прапори, бюсти керівників, вимпели, піонерську, комсомольську та партійну).

**Телефон для довідок: 2-25-54.**

• ФУТБОЛ

Відразу ж після святкування ювілейного дня, а точніше 9 березня, у спортзалі Перечинської ЗОШ І-ІІІ ступенів зібралися ветерани-футболісти, аби провести товариську гру. Прийшли справжні прихильники та шанувальники цього виду спорту.

Збірну ветеранів Перечинщини на майданчик вів голова райради Іван Качур. У її складі були колишні гравці футбольного клубу Т-Ремети: Олександр Воронич, Володимир Данканіч, Петро Бе-

### ПОЄДИНОК ВЕТЕРАНІВ

лей, Іван Белей, Юрій Белей, досвідчений Іван Цубина та інші. За збірку Перечинці виступали Василь Харинський, Михайло Манзулич, Юрій Пономаренко, Василь Стецько, Михайло Кость, Василь Іпполитов, Анатолій Готра, Василь Лінтур, Василь Тиршак...

Напруга у поєдинку фактично тривала протягом усього ігрового часу (два тайми по 30 хвилин).

Так, у першій п'ятихвилинці перечинці уже вели 3:0. Та невдовзі Іван Цубина та Іван Качур аста-

новили рівновагу – 3:3.

З перевагою в один м'яч (на користь то однієї, то іншої команди) матч тривав майже до самого фінального свистка. Але кілька прикрих помилок у захисті, які допустили гравці районної команди, дозволили збірній Перечини вирвати перемогу – 4:10.

У цілому поєдинок показав, що у ветеранів можна багато чого навчитися. Кому ж, як не юній зміні, брати приклад саме з них.

**Ю.БИСТРИЦЬКИЙ.**

• ВОЛЕЙБОЛ

### ПЕРЕМОГЛИ ПЕРЕЧИНЦІ

У спортзалі Тур'я-Пасіцької ЗОШ І-ІІІ ст. проведено чемпіонат району серед 5 чоловічих команд, які зустрілися за козовою системою. Третє місце посіли волейболісти с. Тур'я Пасіка. У фінальному поєдинку волейболісти селищної ради з рахунком 2:0 перемогли спортсменів с.Порошково і стали чемпіонами району.

Нагороди командам вручила голова федерації

волейболу району Іван Погоріляк.

Призерів нагороджено спільними грамотами відділу з питань фізичної культури та спорту РДА, райфедерації волейболу та цінними подарунками.

Фінансову підтримку надала райдержадміністрація.

**О.ІГНАТИЖАК.**

ОГОЛОШЕННЯ

Ліквідується приватне підприємство «Файта» у Перечині. З претензіями звертатися до приватного підприємця Мар'яни Василівни Беци за адресою: смт.Перечин, вул.Жовтнева, 13.

### ВВАЖАТИ НЕДІЙСНИМ

загублений земельний сертифікат ЗК № 004371, переоформлений на ім'я Джуги Марії Василівни.

• АКЦІЯ

### Маєш зброю – добровільно здай!

З 1 по 31 березня ц.р. пройде місечник добровільної здачі зброї, боєприпасів, вибухових пристроїв. Мета акції – офіційна здача зброї, яка зберігається без відповідного дозволу. Особи, які добровільно здали її, не притягуються до кримінальної та адміністративної відповідальності.

Відповідно до ст.263 ч.1 КК України, носіння, придбання, виготовлення, ремонт, передача чи збут вогнепальної зброї, крім гладкоцільової мисливської, бойових припасів, вибухових речовин або вибухових пристроїв без передбаченого законом дозволу, караються позбавлен-

ням волі на строк від 2 до 5 років. Це ж стосується кинджалів, фіссьох ножів, кастетів чи іншої холодної зброї.

Добровільно здана громадянами зброя може бути зареєстрована у встановленому порядку, передбаченому законом.

З питань реєстрації такої зброї інформацію та консультацію можна отримати в службі дозвільної системи Перечинського РВ УМВС та за телефоном 2-23-34.

**МОПАЛЕНИК,**

старший інспектор дозвільної системи РВ УМВС.

### «НАРОДНЕ СЛОВО» – ДО ВАШИХ ПОСЛУГ!

#### НАЙРІЗНОМАНІТНІША РЕКЛАМА ЗА НАЙВИГІДНІШИМИ ЦІНАМИ

Наше видання з 1 січня 2003 року перейшло на новий, восьмисторінковий обсяг, що дало можливість розширити рекламні послуги.

Тепер на сторінках «Народного слова» Ви можете оперативно і дохідливо рекламувати свою продукцію, товари, послуги тощо.

Через районну газету Ви маєте чудову нагоду привітати з урочистою подією, днем народження тощо рідних, близьких, знайомих, висловити подяку дорогим людям.

З 1 лютого встановлено такі ціни на рекламну продукцію:

- 1 см.кв. тексту реклами, оголошення – 80 коп. (на 1-ій стор. – 1 грн.);
- вітання з весіллям – 10 грн.;
- вітання з днем народження – 8 грн., з фотографією – 10 грн.;
- оголошення про загублений документ – 8 грн.;
- співчуття – 8 грн.

Останній строк прийому текстів – за три дні до виходу газети (середа). За терміновість друку – подвійна оплата.

Наші телефони: 2-19-88 (тел.факс), 2-12-30 і 2-29-37.

### УВАГА: ПРИВАТИЗАЦІЯ!

Т-Реметівська сільська рада пропонує до приватизації об'єкт комунальної власності магазин «Бережок» за адресою: вул. Жовтнева, 51.

Із заявами звертатись у Т-Реметівську сільську раду (вул. Тканка, 1).

**Телефон: 2-22-50.**

Педколектив Порошківської ЗОШ І-ІІІ ст. висловлює щире співчуття вчителю Володимирі Миколайовичу та Ганні Василівні Мунтянам з приводу тяжкої втрати – смерті матері.

Педколектив П.-Гутиянської ЗОШ І-ІІ ст. висловлює щире співчуття вчительці біології Шован Марії Михайлівні з приводу тяжкої втрати – смерті батька та бабусі.

### ПИШІТЬ



89200, смт. Перечин, вул. Жовтнева, 93

E-mail: narodneslovo@mail.uzhgorod.ua

### НАРОДНЕ СЛОВО

Засновник: районна рада, райдержадміністрація, колектив редакції.

Виходить у суботу.

Свідчення про реєстрацію: Зг №38 від 10.03.1994р.

Висловлені авторами думки збігаються з позицією редакції



### ТЕЛЕФОНИ:

2-19-88,  
2-12-30,  
2-29-37.

### Редактор **Юрій Ковач**

Комп'ютерний набір та верстка.  
Офсетний друк. Ум. друк. арк. 2.

Перечинське комунальне видавництво «ТУРпрес».

89200, смт. Перечин, вул. Жовтнева, 93.

E-mail: tur@mail.uzhgorod.ua

Тираж 1750. Індекс 61887. Зам.№ 533